



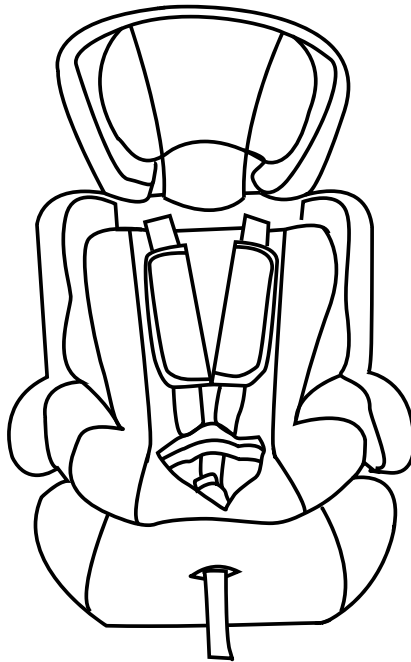
mama love

Angel

RO **scaun auto, grupa 9-36 kg**

GB **car seat, group 9-36 kg**

IT **seggiolino, gruppo 9-36 kg**



Manual de instructiuni / User's manual /
Manuale di istruzioni



Cititi cu atentie aceste instructiuni inainte sa instalati scaunul si pastrati-le pentru referinte viitoare !



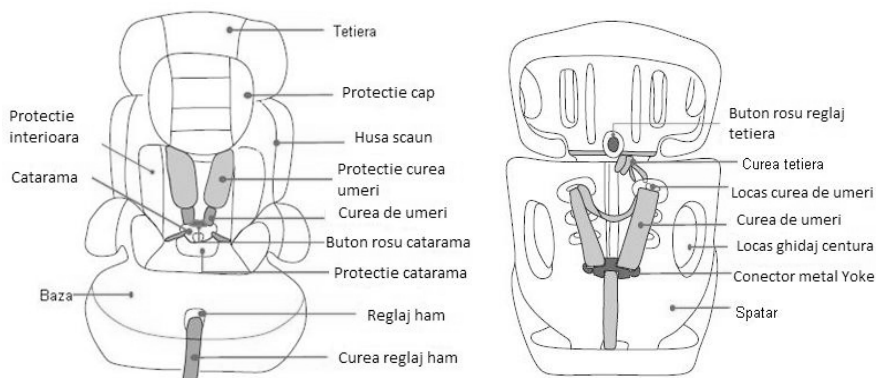
INTRODUCERE

Va multumim ca ati cumparat scaunul auto ML Angel pentru siguranta copilului dumneavoastra. Acesta este un scaun auto universal pentru copii in conformitate cu reglementarile Uniunii Europene ECE - R44/04 si cu standarde de calitate foarte stricte. Va rugam sa cititi instructiunile inainte sa instalati si sa folositi acest produs, respectand toate instructiunile prezentate pe etichetele produsului. Nerespectarea acestor instructiuni poate pune in pericol viata copilului in cazul unui accident.

IMPORTANT

1. Va rugam cititi instructiunile cu atentie inainte de instalare. Nerespectarea instructiunilor de instalare poate conduce la rani grave. Producatorul nu isi asuma nici o responsabilitate in cazul riscurilor asociate cu nerespectarea instructiunilor de folosire.
2. Nu aduceti modificari, adaugari sau schimbari asupra modului de utilizare al hamului scaunului auto; in caz contrar acestea pot afecta siguranta si functionalitatea produsului.
3. Fixati corespunzator intotdeauna produsul in masina, chiar daca in scaunul auto nu se afla nici un copil. Nu lasati nesupravegheat copilul in scaunul auto.
4. Nu instalati scaunul pe locurile prevazute cu airbag-uri.
5. Nu instalati scaunul pe locurile prevazute cu centura de siguranta in 2 puncte.
6. Va rugam sa va asigurati ca toti pasagerii vehiculului poarta centura de siguranta. Orice obiect din masina trebuie sa fie fixate; in caz contrar, copilul poate fi ranit in eventualitatea unei situatii de urgenta.
7. Scaunul pentru copii nu se mai poate folosi in cazul in care a fost deteriorat intr-un accident.
8. Feriti scaunul de razele directe ale soarelui; in caz contrar, temperatura inalta poate dauna copilului dumneavoastra.
9. Catarama hamului nu poate fi in pozitie semi-inchisa. Asigurati-va mereu ca aceasta este inchisa corect inainte de folosire. Astfel, in cazul unei urgente, copilul poate fi eliberat repede din hamul scaunului.
10. Nu lasati ca scaunul sa intre in contact cu substante corozive.
11. Nu folositi scaunul fara husa. Nu inlocuiti husa uzata cu alta husa care nu a fost recomandata de producator deoarece husa constituie o parte esentiala a sistemului de siguranta a produsului.
12. Suprafata scaunului vehiculului va prezenta semne de uzura dupa folosinta scaunului pentru copii. Va rugam folositi o patura subtire sau o husa de protectie pentru a evita uzura sau ruperea husei scaunului vehiculului.
13. Scaunul de masina a fost conceput doar pentru masina, nu se poate folosi acasa.
14. Producatorul garanteaza calitatea produsului nou.

PARTI COMPONENTE



1. INSTALAREA IN MASINA

Aprobat in conformitate cu standardul de siguranta ECE R44/04, scaunul auto pentru copii este destinat copiilor cu greutatea cuprinsa intre 9 si 36 kg (grupele I+II+III). Pentru a va proteja mai mult copilul, exista doua moduri de instalare, in functie de grupa de greutate a copilului.

Grupa I : Instalarea cu fata catre directia de mers a masinii (potrivita copiilor cu greutatea intre 9 si 18 kg)



Grupele II+III: Instalarea cu fata catre directia de mers a masinii (potrivita copiilor cu greutatea intre 22 si 36 kg)



2. INSTRUCIUNI DE INSTALARE IN MASINA

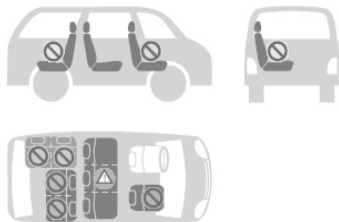
2.1 Acest scaun de masina se poate folosi doar in vehiculele cu centura de siguranta in 3 puncte, in conformitate cu regulamentele ECE nr. 16 sau alte standarde echivalente.

Va rugam sa cititi cu atentie instructiunile de utilizare inainte de instalarea in masina.



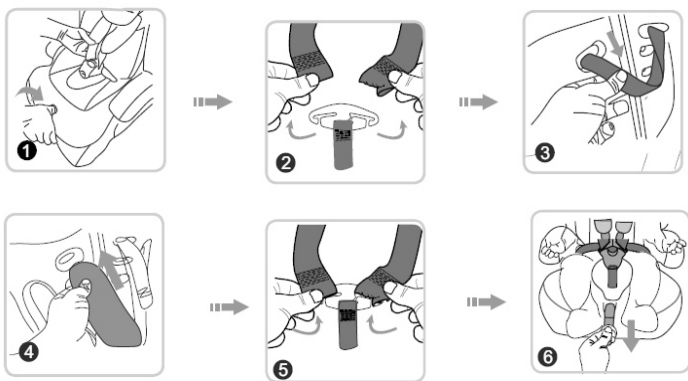
Scaunul auto se poate instala in urmatoarele pozitii pe scaunul vehiculului:

Instalat cu fata spre directia de mers a masinii	Corect
Instalat cu spatele spre directia de mers a masinii	Incorrect
Centura de siguranta in 2 puncte	Incorrect
Centura de siguranta in 3 puncte	Corect
Instalat pe scaunul din fata	Incorrect
Ambele scaune ale banchetei din spate	Corect
Scaunul din spate mijloc cu centura de siguranta in 2 puncte	Incorrect
Instalat pe scaunul orientat transversal	Incorrect
Instalat pe scaunul lateral	Incorrect



INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE

Reglarea curelelor pentru umeri: curelele pentru umeri trebuie sa fie potrivite inaltimii copilului dumneavoastra. Daca nu sunt reglate corect, reglati-le cu atentie astfel incat cureaua sa se potriveasca copilului dumneavoastra.



1. Apasati reglajul hamului cu o mana si cu cealalta mana trageți curelele de umeri pentru a le regla lungimea (fig.1).
2. Scoateti curelele de umeri din conectorul metalic Yoke (fig. 2).
3. Prin spatele scaunului, aduceti in fata cureaua pentru umeri prin locul curelei pentru umeri si apoi introduceti cureaua in locul corespunzator inaltimii copilului dumneavoastra (fig. 3 si 4).
4. Pe spatar, reatasati curelele de umeri in conectorul metalic Yoke (fig. 5).
5. Trageți capatul curelei de reglaj al hamului inspre dvs. pentru a strange curelele pentru umeri (fig. 6).

Folositi moduri de instalare diferite in functie de grupa de greutate a copilului dumneavoastra!

Grupa I (copii cu greutatea între 9-18 kg)



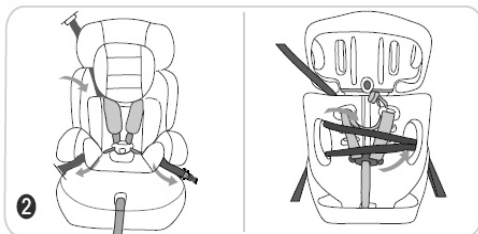
1. Instalați scaunul auto pentru copii pe scaunul vehiculului cu spatarul la 90°, asigurându-vă că spatarul scaunului auto este lipit de spatarul scaunului vehiculului. (fig. 1).



OBS:

- a. Înainte să instalați scaunul, asigurați-vă că scaunul vehiculului este la 90°.
- b. Centura de siguranță nu poate fi răsucită.
- c. Spatarul scaunului auto trebuie instalat lângă spatarul scaunului vehiculului, fără a lăsa spațiu între scaunul auto și spatarul scaunului vehiculului.

2. Trageți centura de siguranță în 3 puncte (centura de umeri și de mijloc) prin locașul ghidajului curelei din spatele scaunului. Asigurați-vă că centura scaunului vehiculului este întinsă și nu este răsucită. Fixați scaunul auto pentru copii de scaunul automobilului prin tragerea centurii diagonale a automobilului pentru a îndepărta golurile și strângeți centura de mijloc automobilului, apoi introduceți în cataramă până se aude „click” (fig. 2)



3. Apăsați reglajul hamului cu o mână, apoi trageți spre față curelele pentru umeri cu cealaltă mână pentru a le lărgi (fig. 3).

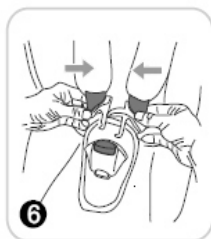


4. Pentru a desfăcea curelele hamului, deschideți catarama prin tragerea butonului roșu. Apoi trageți clemele hamului și așezați curelele deoparte.



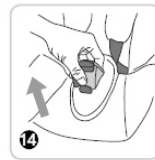
5. Asezati copilul in scaun (fig. 5).

6. Treceti fiecare curea peste umarul copilului, introduceti lamelele cataramei in catarama pana auziti sunetul „click”. Trageți ușor în sus de cureaua hamului pentru a vă asigura că lamelele cataramei sunt introduse corect (fig. 6).

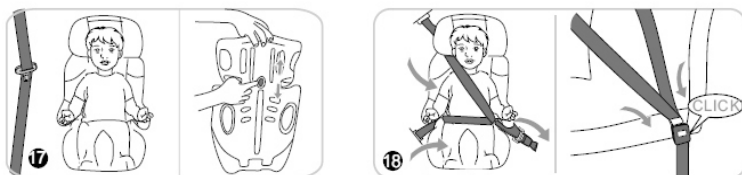


7. Trageți cu grijă de cureaua de reglare a hamului înspre dumneavoastră pentru a-l strânge pentru o fixare fermă și confortabilă pentru copilul dumneavoastră (fig. 7).
8. Curelele hamului trebuie să fie așezate comod peste corpul copilului. Un ham fixat corect nu trebuie să fie larg în jurul copilului, curelele hamului trebuie să fie așezate în linie relativ dreaptă fără a fi îndoite, fără a apăsa corpul copilului și fără să determine o poziție incomfortabilă. Verificați curelele pentru umeri să nu fie îndoite și reglați-le la lungimea dorită (fig. 8). Apăsati butonul roșu al cataramei pentru a elibera curelele, apoi scoateți copilul.

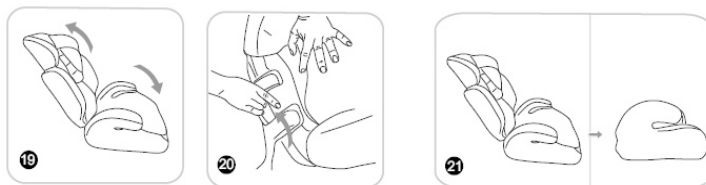
Grupa II și III (copii cu greutatea între 15-25 kg) cu spatar



1. Scoateti curele de umeri din conectorul metalic Yoke (fig. 9).
2. Scoateti curelele de umeri si protectia acestora din conectorul metalic Yoke (fig. 10/11).
3. Din fata scaunului auto pentru copii, trageți curelele pentru umeri prin locasul corespunzator al curelelor de umeri (fig. 12).
4. Ridicati husa bazei, apoi indepartati catarama in forma de E din cureaua conectoare a cataramei (fig. 13).
5. Indepartati catarama de la baza (fig. 14).
6. Indepartati conectorul metalic Yoke de la cureaua de reglaj a hamului (fig. 15).
7. Indepartati cureaua de reglaj a hamului de la baza (fig. 16)
Ajustati tetiera la inaltimea potrivita.
8. Asezati scaunul auto pentru copii intr-un scaun al vehiculului orientat cu fata spre directia de mers a masinii si reglati tetiera la inaltimea corespunzatoare, apoi asezati copilul in scaunul auto pentru copii (fig. 17).
9. Trageți centura de siguranta in 3 puncte (centura de mijloc si de umeri) prin locasurile de ghidaj ale centurii situate la baza scaunului auto pentru copii. Asigurati-va ca centura de siguranta este bine intinsa si nu este rasucita. Alegeti inaltimea potrivita pentru curelele de umeri si treceti-le prin orificiile curelelor din spatele scaunului. Impreunati ambele parti ale cataramei, apoi fixati catarama si clemenele hamului pana cand auziti sunetul „click” (fig. 18).



Grupa II si III (copii cu greutatea intre 15-25 kg) fara spatar



1. Tineti spatarul, apoi impingeti-l pe spate (fig. 19).
2. Cu o mana, apasati baza scaunului, iar cu cealalta mana indepartati spatarul din baza scaunului (fig. 20/21).



3. Asezati copilul in scaunul auto pentru copii asigurandu-va ca este lipit de spatarul scaunului vehiculului (fig. 22).
4. Asezati copilul in scaunul auto cu spatele pe spatarul scaunului vehiculului. Fixati centura de siguranta in jurul copilului, pozitionand centura pentru mijloc sub ambele cotiere ale scaunului auto, apoi inchideti catarama centurii pana auziti sunetul „click” (fig. 23).

Indepartarea husei

Indepartati curelele pentru umeri din conectorul metalic Yoke. Prin fata scaunului auto, scoateti curelele pentru umeri din locasurile hamului. Indepartati husa de pe scaunul auto (fig. 24 / 25).



CURATAREA SI INTRETINEREA HUSEI

Important!

Aceasta husa ajuta la protectia copilului. Nu folositi scaunul fara husa. Nu riscati siguranta copilului folosind alte huse de inlocuire deoarece ar putea reduce siguranta copilului dumneavoastra.

Instructiuni de spalare

Husa poate fi scoasa de pe scaunul auto pentru copii si spalata la 30°C. Centurile de siguranta ale scaunului si componentele din plastic se pot spala usor cu apa calda.

A nu se folosi agenti chimici, inalbitori sau substante corozive.



Spalare automata
la rece



A nu se folosi
inalbitori



Curatare chimica,
exceptand
trichloroethylene



A nu se usca la
uscator



A nu se calca



Leggere attentamente le istruzioni prima di installare il sedile e conservarle per riferimento futuro !



INTRODUZIONE

Grazie per aver acquistato il seggiolino auto ML Angel per la sicurezza del vostro bambino. Si tratta di un seggiolino universale in conformità alla normativa ECE UE - R44 / 04 e con standard di qualità molto rigorosi. Si prega di leggere le istruzioni prima di installare e utilizzare questo prodotto, rispettando tutte le istruzioni fornite sulle etichette del prodotto. La sicurezza del vostro bambino è garantita soltanto se questi istruzioni di sicurezza sono rispettati..

IMPORTANTE

1. Leggere attentamente le istruzioni prima di installare il seggiolino nel auto. Se non si seguono le istruzioni di installazione possono accadere lesioni gravi, in caso di un incidente. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per i rischi connessi con i casi in cui non sono state seguite le istruzioni di installazione.
2. Non apportare modifiche, aggiunte o modifiche per l'uso dell'imbracatura del seggiolino; altrimenti possono compromettere la sicurezza e la funzionalità del prodotto.
1. Sempre fissare correttamente il prodotto nell'auto, anche se il seggiolino non è utilizzato da un bambino. Non lasciare il bambino incustodito nel seggiolino.
2. Non installare il seggiolino nei sedili dotati di airbag.
3. Non installare il seggiolino nei sedili dotati di cinture di sicurezza in 2 punti.
4. Si prega di assicurarsi che tutti gli occupanti del veicolo indossano le cinture di sicurezza. Qualsiasi oggetto in macchina deve essere fissato; altrimenti il bambino potrebbe essere ferito in caso d' emergenza. Un seggiolino non può più essere utilizzato se è stato danneggiato in un incidente.
5. Non lasciare il seggiolino scoperto sotto la luce solare diretta, per evitare lesioni al bambino a causa dell'alta temperatura delle parti in plastica o metallo.
6. La fibbia dell'imbracatura non può essere in posizione semichiusa. Assicurarsi sempre che essa è chiusa correttamente prima dell'uso. Così, in caso di emergenza, il bambino possa essere rapidamente rimossa dal imbracatura del seggiolino.
7. Non lasciare il seggiolino a venire in contatto con sostanze corrosive.
8. Non utilizzare il seggiolino senza rivestimento. consigliato dal produttore, perché il rivestimento costituisce una parte essenziale del sistema di sicurezza del prodotto.
9. la superficie del sedile del veicolo mostrerà segni di usura dopo l'utilizzo del seggiolino. Si prega di utilizzare una coperta sottile o copertura di protezione per evitare l'usura o la rottura delle coprisedili del veicolo.
10. Il Seggiolino auto è stata progettata solo per l'auto, non può essere utilizzato in casa.
11. Il produttore garantisce la qualità del prodotto nuovo.

PARTI COMPONENTE



1. INSTALLAZIONE IN AUTO

Approvato in accordo con norma di sicurezza ECE R44 / 04, il seggiolino è progettato per bambini di peso compreso tra 9 e 36 kg (gruppi I + II + III). Per proteggere di più il bambino, ci sono due modi di installazione, a seconda del gruppo di peso del bambino.

Gruppo I: Installazione di fronte alla direzione di marcia della macchina (adatto per bambini di peso compreso tra 9 e 18 kg)



Gruppe II+III: Installazione di fronte alla direzione di marcia della macchina (adatto per bambini di peso compreso tra 22 e 36 kg)



2. ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE IN AUTO

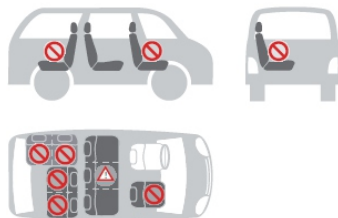
2.1 Questo seggiolino può essere utilizzato solo in veicoli con cintura di sicurezza a 3 punti, secondo le norme ECE. 16 o altre norme equivalenti.

Si prega di leggere le istruzioni d'uso prima di installare nell'auto.



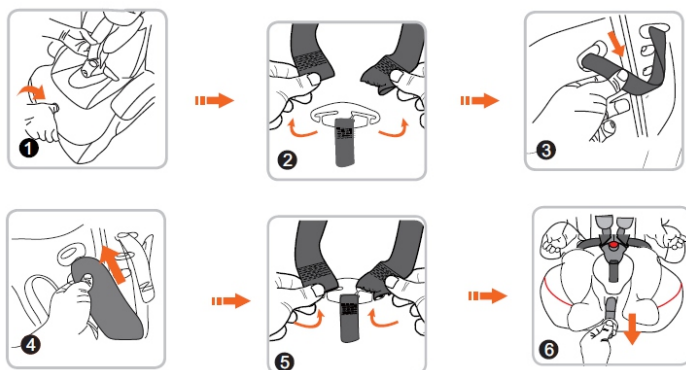
Il seggiolino può essere installato nelle seguenti posizioni sul sedile del veicolo:

Installato verso il senso di marcia dell'auto	Corretto
Installato in senso contrario di marcia dell'auto	Scorretto
Cinture di sicurezza a 2 punti	Scorretto
Cinture di sicurezza a 3 punti	Corretto
Installato sul sedile anteriore	Scorretto
Su entrambi i sedili del sedile posteriore	Corretto
Sedile posteriore - posto centrale con cinture a 2 punti	Scorretto
Sedile installato in senso trasversale	Scorretto
Installato sul sedile laterale	Scorretto



GUIDA D'USO

La regolazione cinture di spalla: le cinghie di spalla devono essere all'altezza adeguata del vostro bambino. Se non sono alla corretta altezza, regolare le cinghie con attenzione per adattarsi al vostro bambino.



1. Premere la regolazione della imbracatura con una mano e con l'altra mano tirare le cinghie di spalla per regolare la lunghezza (fig.1).
2. Rimuovere gli cinghie di spalla dal connettore metallico Yoke (fig. 2).
3. Attraverso la parte posteriore del seggiolino, portare le cinture di fronte, attraverso la fessura per la cinghia, e quindi inserire la cinghia nella posizione corrispondente della altezza del vostro bambino (fig. 3 si 4).
4. Ricollegare le cinghie delle spalle nel connettore metallico Yoke (fig. 5).
5. Tirare l'estremità della cinghia di regolazione imbracatura per stringere le cinghie per le spalle (fig. 6).

Utilizzare diverse modalità di installazione a seconda del gruppo di peso del vostro bambino !

Gruppo I (bambini di peso compreso tra 9-18 kg)



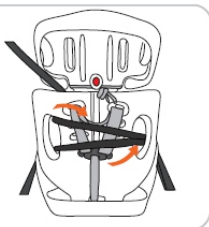
1. Installare il seggiolino sul sedile del veicolo con lo schienale a 90°, assicurandosi che lo schienale del seggiolino è collegato a lo schienale del sedile del veicolo. (fig. 1).



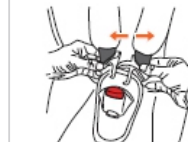
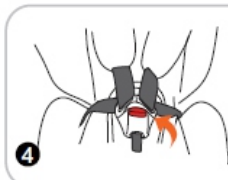
Notifiche:

- a. Prima di installare il seggiolino, verificare che il sedile del veicolo è di 90°.
- b. La cintura di sicurezza non deve essere attorcigliata.
- c. Lo schienale del seggiolino dovrebbe essere installato vicino a lo schienale del sedile auto, senza lasciare spazio tra il seggiolino e lo schienale del sedile auto.

2. Tirare la cintura di sicurezza a 3 punti (cintura per la spalla e subaddominale) attraverso la fessura della guida cintura di sicurezza, dietro il seggiolino. Assicurarsi che la cintura di sicurezza della vettura è allungata e non sia attorcigliata. Fissare il seggiolino al sedile auto tirando la cintura diagonale per eliminare le rughe e stringere la cintura subaddominale, poi inserire esse nella fibbia fino a sentire "click" (fig.2)



3. Premere il controllo dell'imbracatura con una mano, quindi con l'altra mano tirare in avanti le cinture di spalla per allargare l'imbracatura (fig. 3).



4. Per allentare le cinghie di imbracatura, aprire la fibbia tirando il pulsante rosso. Quindi estrarre le clip di imbracatura e mettere da parte le cinghie.



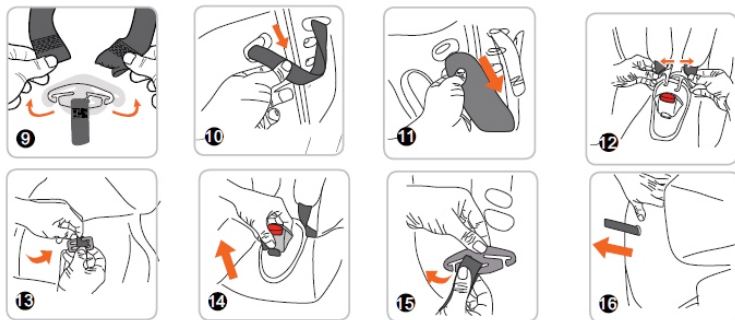
5. Mettere il bambino nel seggiolino (fig. 5).

6. Far passare la cinghia sopra ogni spalla del bambino, inserire le linguette fibbia nella fibbia finché si sente il suono di "click". Tirare leggermente l'imbracatura per assicurarsi che le linguette fibbia sono inserite correttamente nella fibbia (fig. 6).



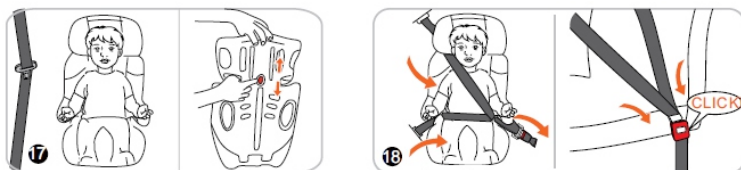
7. Tirare leggermente la cinghia di regolazione imbracatura verso di voi fino a quando l'imbracatura è saldamente fissata e confortevole per il vostro bambino (fig. 7).
8. Le cinghie imbracatura devono essere posizionate confortevoli sul corpo del bambino. Un imbracatura correttamente montato non deve essere ampio intorno al bambino, le cinghie imbracatura devono essere collocati in linea relativamente dritta senza essere piegati, senza premere il corpo del bambino e causando una posizione scomoda. Controllare le cinghie di spalla non essere piegate e effettuare la regolazione alla lunghezza desiderata (fig. 8). Premere il pulsante rosso per rilasciare le cinghie da la fibbia, quindi rimuovere il bambino .

Gruppo II e III (bambini di peso tra 15-25 kg) con schienale



1. Rimuovere le cinghie di spalla del connettore metallico Yoke (fig. 9).
2. Rimuovere gli spallacci e la loro protezione dal connettore in metallo Yoke (fig. 10/11).
3. Dalla parte anteriore del seggiolino, tirare gli spallacci attraverso le fessure per spallacci (fig. 12).
4. Sollevare il rivestimento della base, quindi rimuovere la fibbia a forma di E della cintura connettore (fig. 13).
5. Rimuovere la fibbia dalla base (fig. 14).

6. rimuovere il connettore in metallo Yoke dalla cinghia di regolazione imbracatura (fig. 15).
7. Rimuovere la cinghia di regolazione imbracatura dalla base (fig. 16)
Regolare il poggiatesta alla giusta altezza.
8. Posizionare il seggiolino su una sedia del veicolo rivolta alla direzione di marcia e regolare l'appoggiatesta alla giusta altezza, poi mettere il bambino nel seggiolino (fig. 17).
9. Tirare la cintura a 3 punti (cintura subaddominale e spallacci) attraverso le fessure di guida della cinghia che si trovano alla base del seggiolino. Assicurarsi che la cintura di sicurezza è stretta e non sia attorcigliata. Scegliere la giusta altezza per gli spallacci e passatelli attraverso i fori delle cinghie dietro il seggiolino. Attaccate entrambi parti della fibbia, poi fissare la fibbia e le clip d'imbracatura fino a sentire il " click" (fig. 18).



Gruppo II e III (bambini di peso tra 15-25 kg) senza schienale



1. Tenere lo schienale, poi spingere esso indietro (fig. 19).
2. Con una mano, premere il base del sedile, e con l'altra mano rimuovere lo schienale della base del sedile (fig. 20/21).



3. Posizionare il bambino nel seggiolino assicurandosi che è sostenuto dal lo schienale del sedile del veicolo (fig. 22).

4. Mettere il bambino nel seggiolino con le spalle sul schienale del sedile del veicolo. Fissare l'imbracatura intorno al bambino, posizionando la cintura subaddominale sotto entrambi i braccioli del seggiolino e chiudere la fibbia della cintura fino a sentire il "click" (fig. 23).

Rimozione del rivestimento

Rimuovere gli spillacci del connettore metallico Yoke. Dalla parte anteriore del seggiolino, tirare gli spillacci dalle fessure d'imbracatura. Rimuovere il rivestimento dal seggiolino (fig. 24 / 25).



PULIZIA E MANUTENZIONE RIVESTIMENTO

Importante!

Questo rivestimento aiuta a proteggere il bambino. Non utilizzare il seggiolino senza il rivestimento. Non rischiare la sicurezza del vostro bambino con un rivestimento sostituito perché potrebbe ridurre la sicurezza del vostro bambino.

Istruzioni di lavaggio

Il rivestimento può essere rimosso dal seggiolino e lavato a 30 ° C. Le cinture di sicurezza e le parti in plastica possono essere lavati facilmente con acqua tiepida.

Non usare agenti chimici, candeggina o sostanze corrosive.



Lavaggio automatico freddo



Non usare candeggina



Lavaggio a secco, ad eccezione di trichloroethylene



Non asciugare in asciugatrice



Non stirare



Read carefully before installing your car seat



INTRODUCTION

Thank you for your purchasing ML Angel child car seat to protect your child. This child restraint was approved in accordance with the regulation ECE-R44/04, and manufactured under a strict quality program. Please follow all instructions labeled on this child restraint and in the written instructions before installing and using this child restraint. Failure to follow all instructions can result in death or serious injury in a crash.

- **Safety information**

1. Please read the instructions carefully before installation. Serious injury can occur if installed incorrectly. The manufacturer and designer decline all responsibility for any risks in this case.
2. Do not make any modifications, additions or changes to the way the restraint harness of the child car seat is used; otherwise it could seriously affect the safety and functionality of the device.
3. Always keep the restraint secured in a vehicle even when it is unoccupied. A child must not be placed in the child car seat alone and should never be left unattended.
4. Never place the child car seat in a seating position fitted with an active airbag system.
5. Never place the child car seat in a seating position with 2-point car safety belt.
6. Please ensure all occupants of a vehicle use a safety belt. Any items in the car must be securely fixed; otherwise, people or goods may injure a child when in an emergency braking situation.
7. Child car seat cannot be reused if damaged as a result of an accident.
8. Keep the child car seat out of direct sunlight; otherwise high temperature can hurt your child.
9. The buckle cannot be in semi-locked position. Always make sure the restraint is locked before using. In case of emergency, the child can be taken out quickly.
10. Keep the child car seat away from any erosive articles.
11. Never use the child car seat without a cover. Never use any cover which is not recommended by the manufacturer to replace the old cover, as the cover constitutes an integral part of the restraint system.
12. Car seat surface will show signs of wear after using the child car seat on surfaces made of delicate materials, e.g. velour, leather, etc. Please use a thin blanket or a towel to prevent wearing and tearing.
13. Child car seat can be only used in a car to protect your child. It cannot be used at home as a seat or a toy.
14. The manufacturer guarantees the product's quality when purchased as new, excluding second-hand products.

1. Application

Approved by ECE R44/04 safety standard, the child car seat is suitable for children from 9 kg to 36 kg (group I+II+III). To protect your child better, there are two ways to install the car seat, depending on the group for child restraint system:

Group I: forward facing installation (suitable for a child weighing from 9 kg to 18 kg)



Group II+III: forward facing installation (suitable for a child weighing from 22 kg to 36 kg)



2. Notes to vehicle application

Only suitable if the approved vehicles are fitted with 3 point safety-belts, approved by UNE/ECE Regulation No. 16 or other equivalent standards.

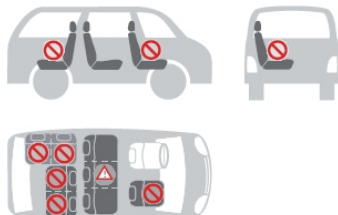
Important: The child car seat is only suitable for vehicles equipped with 3 point safety belts.

Please read the instructions carefully to learn how to use the child car seat.

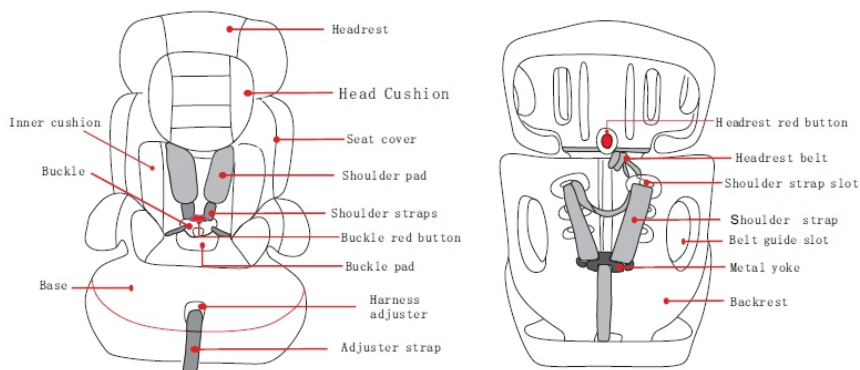


The following vehicle seating positions can be used with the child car seat.

Placed in the driving direction	Correct
Placed back to the driving direction	Incorrect
2 point safety-belts	Incorrect
3 point safety-belts	Correct
Front seat	Incorrect
Both sides of the back seat	Correct
Back middle seat (2 point safety belts)	Incorrect
Placed in the transverse seat	Incorrect
Placed in the postpositive seat	Incorrect



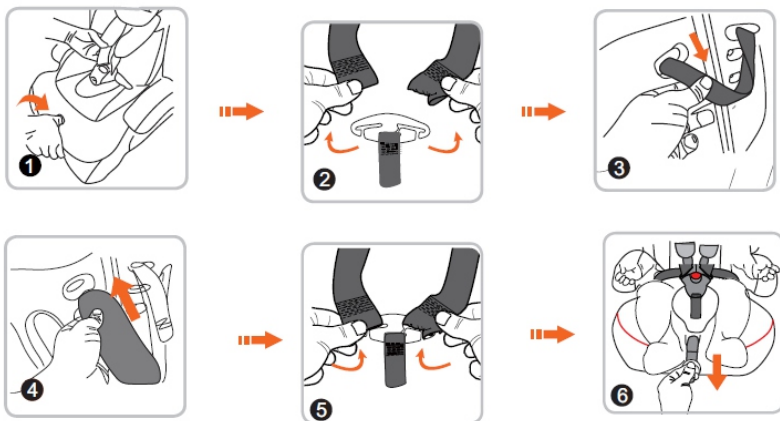
Features of the child car seat



User Instructions:

Adjustment of the harness straps

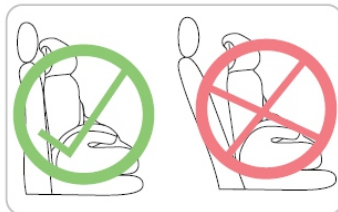
Check the harness straps height; it must fit your child's height. If not, please adjust harness straps height.



1. Press the harness adjuster lever with one hand, then pull the shoulder belt harness forward using the other hand to loosen it (fig.1).
2. Remove the shoulder belt harness from the metal yoke on the back of the restraint system (fig. 2).
3. From the back of the restraint, pull the shoulder belt harness out of the harness slot, then push through the desired slot according to the height of your child (fig. 3/4).
4. At the back of the restraint, re-attach the shoulder belt harness onto the metal harness yoke (fig. 5).
5. Pulling the end of the harness adjust the strap towards you to tighten the shoulder belt harness (fig. 6).

Use different installing modes for different groups

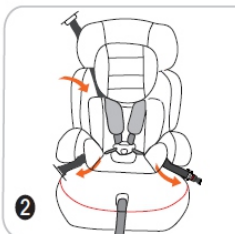
Group I (for children 9-18 kg)



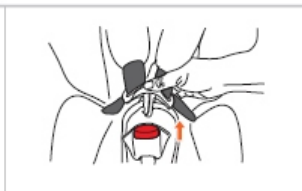
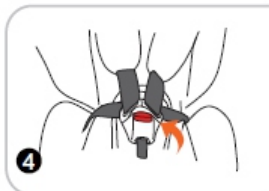
NOTE:

- a. Before placing the restraint, please make sure that the vehicle seat back is fully upright
- b. The harness strap cannot be twisted.
- c. The restraint backrest must be placed firmly against the vehicle seat, without any gap.

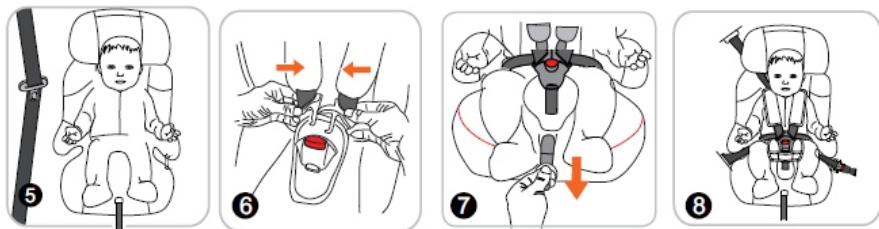
1. Place the child car seat on a vehicle seat without any inclination, ensuring that its backrest is firmly placed against the vehicle seat (fig.1).
2. Pull the 3-point belt (lap and shoulder belt) through belt guide slot at the back part of the car seat. Please make sure that the seat belt lays flat and is not twisted. Force the car seat against the back of the vehicle seat while pulling the shoulder portion of the vehicle belt to remove slack and tighten the lap portion of the vehicle belt, and then buckle it until you hear a noticeable "click" (fig.2).



3. Press the harness adjuster lever with one hand, then pull the shoulder belt harness forward with the other hand to loosen it (fig.3).

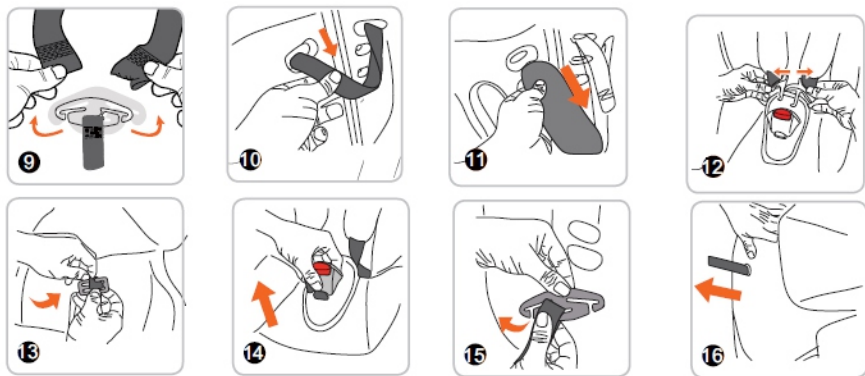


4. To unfasten the harness, release the buckle by sliding the red button towards. Then pull the harness clips and put the harness straps aside (fig.4).



5. Place the child in the restraint (fig.5).
6. Slide each harness strap over the child's shoulders. Insert the buckle tongues into the buckle until you hear a noticeable "click". Pull up on the harness strap to ensure the buckle tongues are engaged (fig.6).
7. Gently pull the harness adjust straps towards you to tighten the harness for a comfortable and snug fit around the child (fig.7).
8. The harness straps must be snug against the child. A snug strap should not allow any slack. It lies in a relatively straight line without sagging and it does not press on the child's flesh or push the child's body into an unnatural position. Check the harness straps near the shoulders for slack and adjust as needed (fig.8). Press the red buckle release and remove the buckle, then take out the child.

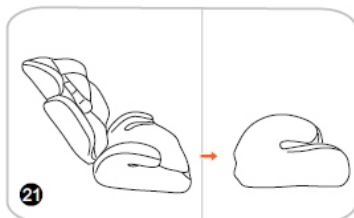
Group II+III (for children 15-25 kg) with a backrest



9. Pull out the metal yoke from the back of the restraint (fig.9).
10. Remove the shoulder pad from the metal yoke (fig.10/11).
11. From the front of the car seat, pull the shoulder straps through the harness slot (fig.12).
12. Lift the base cover, then take off the "E" style buckle from the link buckle strap (fig.13).
13. Remove the buckle from the base (fig.14).
14. Remove the metal yoke from the adjuster strap (fig.15).
15. Remove the adjuster strap from the base (fig.16).
- Adjust the head rest to the proper height (fig.6).
16. Place the seat on a forward-facing vehicle seat and adjust the headrest to the suitable position, then place the child in the car seat (fig.17).
17. Pull the 3-point belt (lap and shoulder belt) through the belt guide slot at the car seat base and back part of the car seat. Please make sure that the seat belt lays flat and is not twisted. Choose proper height of the shoulder belt slot at the back part of the car seat to fit the child's body. Put the two buckle clips together, then fasten buckle and harness clips until you hear a noticeable "click" (fig.18).

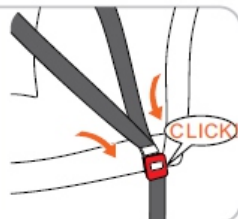


Group II+III (for children 15-25 kg) without a backrest



18. Hold the backrest, then push it over toward the level (fig.19).

19. Press the base with your hand, and pull the backrest out from base with your other hand (fig.20/21).



20. Place the child car seat on the passenger seat ensuring that it is firmly pressed against the vehicle seat (fig.22).

21. Sit your child in the car seat with their back against the backrest. Place the seat belt around your child positioning the lap section of the safety belt under both armrests, then harness clips until you hear a noticeable "click" (fig.23).



Cleaning and maintenance of the cover

Remove the shoulder belt harness from the metal yoke. From the front of the car seat, pull the shoulder straps out of the harness slot. Remove the cover the car seat (fig.24/25).

Important

The cover is a safety feature. Never use the child seat without it. Do not put your child's safety at risk by using any other replacement covers, as they could prevent the child seat from protecting your child as well as the original cover should.

Washing instructions

The cover is removable and washable at 30°C, line dry only. The cradle safety belts and plastic components can be washed with soft scour and warm water.

Do not use any chemical scour, bleachers or corrosives.



Machine wash, cold



Do not bleach



Dry clean, any solvent
except trichloroethylene



Do not tumble dry



Do not iron